

Sy-li spěwał,  
Pilne dželał,  
Strowja će  
Swójbny statok  
A twój swjatok  
Zradny je.

Za staw sprócný  
Napoj mócný  
Lubosć ma;  
Bóh pak swérny  
Přez spař mérny  
Čerstwość da.



Njeh ty spěwaš,  
Swérnje dželaš  
Wśedne dny;  
Dzén pak swaty,  
Duši daty,  
Wotpočń ty.

Z njebjes mana,  
Njeh či khmana  
Žiwnosć je;  
Žiwa woda,  
Kiž Bóh poda,  
Wokrew će!

F.

## → Sserbske njedželske lopjeno. ←

Wudawa żo kózdu żobotu w Ssmolerjez knihicžiachcžerni w Budyschinje a je tam ja schtwórlétnu pschedplatu 40 pj. dostacž

### 11. njedžela po žwiatej Trojizn.

Qut. 18, 9–14.

Njeje drje w duchownym žiwenju wjetshi strach sa naš cžlowjekow, dyžli tón, so žmy tak lohko spokojom žami se žobu a se žwojim cžinjenjom a so po tym ménimy, my dyrbjeli tak tež wobstacz móz psched Bohom w njebjiežach. Se wschej khotnoſću chze tón Knies Jesuš Chrystus, kaž psches tak někotre žłowo žwiateho pižma, tak tež psches pschirunanie wo farisejskim a wo złoniku, nam tajki strach psched woczi stajicž, chze nam połasacž tón prawy puež, so bychmy tež my tam mohli pschincž, po cžimž ma myžl kózdeho žwérneho kschesczijana stacž.

Zene tych najbole ſnatych Kniesowych pschirunaniow je tuto žłowo, kotrež tón Knies prajesche k někotrym, kž žo runachu farisejskemu; pschetož woni žami wjele do žo džeržachu, jako bychu prawi byli a drugich ſa nicžo nje-mějachu.

My widžimy jeju, kaž džetaj tam horje do tempa, so byschtaž tam w templu Bohu pschinježloj tón dar jeju modlitwy! Tón farisejski najprjedy. My jeho na jeho waschnju pósnažemy. Won wěscze njeje naſdala ſtejo woſtał, kaž tón złonik, ale je žo na to najwožebniſche město ſtupiš: to žo ſa njeho žamo wot žo roſyñjesch. A tam potom jeho modlitwa! Šamoprawdoſež, hordoscz rěčitej ſi kózdeho jeho žłowow. My žo ſawjeſcz dacž nje-dyrbimy, wſho to ſaczižnycž, ſchtož na tym farisejskim widžimy. Jego luboſež a žwera k Božemu templu, jeho

modlitwa, jeho poſeženje, a jeho niž ſnadna woporniwoſež, hdź tež wěſo w tym ſwonkowym dopjeljenju teho wſcheho njeje hishcze ta prawa pobožnoſež namakaž, dha jo tola tež nježměny jako njevažne wotpoſafacž. Ale tón wulki ſmylk farisejskeho leži w tym, so wón ſwoje cžinjenje na tym méri, ſchtož na žwojich žobucžlowjekach widži, a so žo wón tež psched Bohom na ſwoju ſałłużbu a na ſwoje dobre ſkutki ſpushcža; so wón ſabywa, kaž měl wón ſe žwojej modlitwu psched Boha we wschej ponížnoſeži ſtupicž. To je tón starý ſmylk cžlowjeka, so wón měni, wón možl ſebi psched Bohom to ſałłużicž, ſchtož chze Bóh tym ponížnym hręſchnikam ſe ſameje hnady dacž! Tak klinči to žłowo nad złonikom tež jako žud nad farisejskim: „Ja praju wam: Tón džesche ſa praweho do žwojego doma psched tamnym. Pschetož ſchtož žo žam powyschuje, tón budže poníženy.”

Teho farisejskeho widžimy hishcze dženba tež mjes nami we wschelakej podobje. Kaž wjele je tych, kž žo hishcze k kschesczijanskej wožadże džerža; na poſledku nježmu wo nicžo lepschi, dyžli tón farisejski: tažama žamoprawdoſež, tožamo wýzke měnjenje wo ſebi a wo žwojim ſtejſhczu k Bohu a k cžlowjekam. Kaž husto drje je to horde žłowo žlyſhcež: „Ja žo cži džakuju, Božo, so nježym jako druzh ludžo”, hdź žo někajka tſchëſta we woku bližſeheho namaka. — So by žo modlit, džesche Farisejski horje do tempa; ale kaž thudn dže wón ſažo dele do žwojego doma! Won njeje w žwojej modlitwie pola Boha nicžo pytał, duž tež njemožesche nicžo namakaž. Zeno

šam na ſebje je wón hlaďał, na ſtwoje ſwojelowne czinjenje, a tak njeje ſ zyła k temu poſnaczu pschischoł, kaf nuſnje wón ſa ſtwoje ſnuteſkowne žiwenje žohnowanje wot Boha trjeba. — Kaf někotra modlitwa wostanje drje tež hischcze dženſha bjeſe wscheho žohnowanja, dokelž ſ farisejſkeje wutroby wuſhadža, kotaž měni, ſo moħl Boh ſ naſchim žiwenjem derje ſpoſojom bječ. Wono wſchaf nam czlowiekiem wjele lóžo pada a je wjele bóle po naſchim waschnju, ſo chzemy ſo tež psched Bohom khwalicž, hacž ſo ſo psched nim w poſnaczu a ſ wuſnacžom ſwojich hréchow ponizujem. Pschecžiwo tajkemu farisejſkemu waschnju w naſ dyrbimy tež my ſe wschej mozu wojovacž a dyrbimy ſham na ſebi dželacž, ſo by ſo ta hordoscz do poniznoſeže pschewobročila a ſo njeby ſo nad nami to ſłowo naſheho Knjeſa dopjelnilo: „Pſchetož ſchtóž ſo ſham powyſchuje, tón budže ponizeny”, ale ſo moħli ſo tež my teje wěſtoscze wjeſelicž: „a ſchtóž ſo ſham ponizuje, tón budže powyſcheny.”

W tym złoniku namakamy to prawe waschnje, kaf mamy tež my ſe ſwojimi modlitwami psched Boha ſtupicž. Kaf tón Farisejſki wo tutym mužu ſe ſazpęćzom ręczi! Možno, ſo tón złonik ſo njemóže ſi tym Farisejſkim měricž, ale tak, kaf wón tu ſe ſwojej modlitwu psched Boha ſtupi, wón teho Farisejſkeho pschetrjechi; pola njeho namakamy tu prawu pobožnoſcž, kotaž tamny nima. Hizom jeho zyłe wuſtupjenje nam poſafa, kaf ſo wón we ſwojim poſnaczu hréchow boji, psched ſwjateho Boha ſtupicž. Maſdala wón ſteji, a ſ zyłej wutrobu wón ſdychnie: „Božo, budž mi hréchnekej hnadny!” A wón, kif ſe ſtyſknej wutrobu psched Bože wobliczo ſtupi, ſmě ſo w rjanej wěſtosczi teho ſłowa wjeſelicž: „Tón džesche ſa praweho do ſwojego doma psched tamnym.” Po nim dyrbimy tež my czinicž, dyrbimy ſo w prawej poniznoſeži ſwojemu Bohu podacz. A naſch Boh, kif wſchaf je Boh hnady, chze tak radu te ponizne a poſutne wutroby poſběhnycž; to wſchaf je jeho wola, ſo my njedyrbimy ſhubjeni bječ, ale wón chze naſ wěczneho žiwenja dželomnych czinicž. Hdijž pał chzemy na tym džel měcž, dha wſchaf tež ſa naſ placzi, ſo my we ſwojej hordoscež ſham wjele do ſo njedzeržimy, jako bjechmy prawi byli, ale najprjedy dyrbimy k prawej poniznoſeži pschicnež, kaf ju pola teho złonika namakamy; potom ſo tež nad nami kraſnoſež Boža ſjewi; haj, tež naſcha wjeſeloſež budže dokonjana, hdijž nam do wſcheje naſcheje hréchneje nuſy to Knjeſowe ſłowo klineži: „Schtož ſo ſham ponizuje, tón budże powyſcheny.” Hamjen.

W. we W.

### Mi hréchnekej budž hnadny!

Ja, ſwjathy Božo na njebju,  
Kož złonik ſteju ſi dala;  
Sso tebi bližiež njewerju,  
Mje moje hréchi pala;  
Na wutrobu, na hréchow žro  
Ja ſac̄zaſołny dyru ſo:  
Mi hréchnekej budž hnadny!

Szym połny brudow, maſaný,  
Mje trundle hrécha ſyja;  
Tež khory ſym a wuſadny,  
Mi ſtyſki w duschi ryja;  
Szej wocži ſběhnycž njewažu,  
Ja k Bohu jeno ſdychnuju:  
Mi hréchnekej budž hnadny!

Drje hódný njejkym hréchow dla,  
So mje tu ſemja noſy!  
Ja wěm pał, ſo Boh hnadu ma  
Sa hréchnekej, kif proſy  
We wěrje, prawej poſucze,  
Sso džeržo Khrysta prawodſcze:  
Mi hréchnekej budž hnadny!

Duž wucžiſcž mje psches Khrysta frej,  
O Božo miloſciw!  
Ja dowérjam ſo Sbóžnikej,  
So psches njeho ſym žiw;  
Haj, w žiwenju a wumrjecžu  
Ja we nim k tebi ſdychnuju:  
Mi hréchnekej budž hnadny!

K. A. Fiedler.

### Schto kſchecžijanska luboſež ſamože.

Hrabja Zinzendorf bě ſo ſa ſwojimi miſionarami do Ameriki podał, ſo by tam tež ſham Khrystuſa předowal. Po khwili ſo ſaſo na dompučz poda. Tehdy, hdjež hischcze parnych kódzi njebě, bě tajki pucž psches morjo něchto jara wobčežne. Hizom ſa bohatschich njebě to niežo lohke, ſa khudych pał, kif mějachu zyku nōz a wulſi džel dnja bjes ſwetla a powětra w małych kódzimych kajütach kaf jerje jedyn pschi druhim ſkladzeni ležecž, bě to woprawdžita czwila. S tutym wbohimi mějachne Zinzendorf želniwe ſobučeripjenje. Husto by k nim pschihadžał, ſo ſi niſi roſrēčzował a jich troſchtowal. Pschi tym nadpadný jemu jedyn portugisſki Žid, kif ſo ſe ſwojej ſwójsbu do Lissabona wjeſeſche. Tutón muž bě blědy a Ikorowath a hischcze bóle jeho džeczi, kif w noz̄ w tym hubjenym powětſſe kož do kuta ſtajene ſwetki wjadnjechu. Tich napohlad nadobnemu hrabi do wutroby rěſaſche. A hnydom ſo wón k nečomu roſhudži. Sſwoju kajütu chzysche temu Židej a jeho ſwójbje pschewostajicž a ſa to ſo ſham na Židowe měſlo podacz. Kapitän a czi druhý wobebni ſobupucžowarjo to ſi wopredka pschidacž njechachu, Zinzendorf pał tak doſho do nich ręczeſche, doniž do teho njewolichu. Tak wón Židej a jeho ſwójbje ſwoju wot ſebje ſaplaczenu kajütu wotſtupi a ſo ſham ſi tym hubjenym měſtačkom khudeho Žida ſpoſoſi. Tutón wopor wſchaf bě nětko wjetſchi, hacž drje bě ſebi to ſham ſi wopredka myſil. To twjerde, njewuſczeno lehwo, hubjeny, tolſy powětr a ſznao tež natyfanje psches druhich wupłodži na nim bołosne wumjetanje, kif ſo na zyłe czeło roſſchéri a jemu wulſe bołosze načzini. Tola woſta wón wjeſelý a ſpoſoſny a njepſcheſta ſwojim ſobupucžowarjam ſbóžnikowu luboſež pschipowjedacž. Wſchón hubjeny a na kóſež a kožu wuſhorjeny ſo ſkönčnje do Zindželſſeje dowjeſe. Ale wón mějachne nětko tež to wjeſele, ſo běchu te wbohe ſidowske džeczi, na kótrzych wuſhorjenje ſebi jich ſrudžem nan ſkoro wjazy njemyſlesche, ſaſo womłodžene ſacſeſke. Hluboko hnuth ſo Žid ſe ſwojim dobročelom roſžohnowa a je něchto wo tym poſnał, ſo je na ſwěcze luboſež, kif je ſi njebjež pschischa a kif wſchó czlowiſke hubjenſtwo połóžicž ſamože.

Hdijž pał nětko tajke wo Zinzendorfje czitamy, dha ſkerſcho roſymimy, ſo je tutón muž telko wjele w Božim králeſtwje dokoñal. Luboſež wſchaf wſchó dokonja.

### Wobrocžje ſo!

Schtó dha ſo wobrocži? Hdijž ſo nechtó na pucž naſtají, po nim ſi wulſimi kročelemi do předka ſaha a nechtó ſa nim wola: „Ty ſy na wopacžnym pucžu, wrócz ſo!” — a wón na to tónle pucž wopuſcheži, tón prawy pyta a naſtupi — hlaſ, tón je ſo wobrocži. Mj ſym wſchitzu na pucžu. Hdje dha chzemy a dy-

bimy? To nam to słowo praj: Nasze měščanské prawo je w njebjieszach! A na tutón pucz je naš Bóh psches našchú kschézniu stajil. Też je nam wodżerja ſobi dał, kiž naš wjedże, naš roſtwuczuje, w spróznoſci ſběha a naš do předka czechne. Tutón wodżer je ſwiaty Duch. Tak nam woprawdze njedyrbialo czechke bycz, po prawej drósh wěste kroczele čznicz a też ſkónczne pra- weho wotyknjenego kónza njeſmylicz. Ale bohužel, kaž husto kſcheſzianow někajſti hréch wabi, kiž jím wjele radoſce lubi, tak ſo ſo rad ſa nim puſcheza a ſebi na pucz do njebjeskeje domiſny, haj, na ſwojego njebjeskeho Wóta ani naſdala wjazh njeponyſla.

Sa tymi paſ naſche dženžniſche ſłowo woſa: Wy ſcze na wopacznym, straschnym puczu! Wobrocze ſo a wuſwolcze ſebi ſaſo tón prawy pucz, pucz bohabojoſcze, wery a dobrých ſtukow, pucz, kiž do njebjes wjedże! A je-li ſo njechacze, dha je Bóh ſa waſ ſwojí mječ nawóſil a ſwoju tſelbu napinal. Wy padnjeſce na poſledku jemu do rukow. A potom žane czechnenje wjazh njebudže!

Duž chzem ſa tón hłob poſluchacz, ſo wobroczeſ a ſa nje- bieſkim ſtaſz.

### Ponižnoſcz.

Psched Bohom ſo ponižujmy,  
Czeſczny Božu mojefoſcz;  
Modlo čzlowiſtu njemóz čzujmy,  
Swoju ſlaboſcz, wotwižnoſcz.  
Dary wſchě, kiž wužiwamy,  
Wy psches Božu ſchzedoroſcz mam̄y;  
Wſcho je hnada njebjeska,  
Nicžo njejkmy hjes Boha.  
  
Mudroſcz, ſylnoſcz, ſamožitoſcz  
Njech ſej nichto njejhvali;  
Schadzej khwalbna pkomjenitoſcz  
Zenó Bohu we duschi.  
  
Haj, njech mudry, ſylny, khwalo  
Ponižnoſczé wopor palo,  
S džakom na to ſpomina,  
So ma wſchitko wot Boha.

Ponižnoſcz ſo w duschi budži  
Tež psches hréchnu ſkaženoſcz;  
Pſchetož hréch naš tama, ſudži,  
Cziszczi naš dla winow doſcz.  
Duž psched ſwiatym Bohom wſdawa  
Duch ſo ſeſlužbow a prawa,  
Boſornje ſo hańbuje  
Sſwojej njedostojnoſče.

Ponižnoſcz tež w ſtawje hnady  
Wſchitkim jara nuſna je;  
Ssu-li ſpokuczene pady,  
Dozpi duscha ſwjeczenje,  
Dha njech ſwérku poſnawamy,  
So tón ſtuk wot Boha mam̄y;  
Naſcha móz to nihdý njej,  
Pſchiindžemyſi k Jeſuſei.

Bože dary ſu, o duscha,  
Hnadne možy we tebi;  
Duž czeſcz jeno Bohu ſluſcha  
So wſcho, ſhtož ty dopjeli.  
Pſchi wſchém paſ ſm̄y hiſchę ſlabi,  
Hdyž ſky lóſcht naš woſpjet wabi,  
Rad naš k padu pſchinjeſz by,  
So ſm̄y žadni pomožy.

Duž dha ſ wýſkoſcze dele!  
Složny ſo po Sbóžniu;  
Tón nam ſpožci možy wjele  
K pobožnemu ſiwojenju.

Hdyž paſ chzem ſrónu doſtaſz,  
Mam̄y khudži, niſzy wotacz;  
Sſm̄yli tudy ponižni,  
Tam naš hnada powyſhi!

K. A. Fiedler.

### Džakujcze ſo ſa wſcho Bohu a budźce jedyn druhemu poddani w bohabojoſczi.

Schtóž ſo Bohu prawje džakowacz roſyml, budźe wjedžicz, ſo ieho Bóh trjeba, ſo by druhim ſlužil. My mam̄y wſchěh ludži wotroczy ſybz. To je czeſki nadawki, tola paſ něſhto lohke ſa teho, kiž wě, ſo je jemu naſch Sbóžnik ſam do předka ſchol a njeje ſebi ſlužicz dał, ale je ſam ſlužil. Schtóž ſo tu pod druhich ſtaja, tón budźe junu něſhto hódne. To paſ je Boža ſlužba, hdyž ty ludžom ſlužiſh. Czeſko ſo drje czi to druhdy ſda. Ludžo ſo ſdadža njeduſhni ſybz a po ſdaczu njeſaſluža, ſo by ſo doſho ſ nimi naſadžowaſ. Ale tón Knjes praj: To je tón jenicki pucz, mi ſlužbu wopofaſacz. Schto dha chzesch hewak čznicz, ſo by wón něſhto wot teho měl? Sſo jemu dacz napieſ, kaž Samaritska žónska, jemu jěſz na blido Maſcz, kaž Marta, tola ty njemóžes. Duž ſluž bližſhemu, a ſ tym jemu ſlužiſh. To njerěka, ſo by nětko wſchém ludžom we wſchém podwólny był a k jich hroſnoſezam mjelečzaſ. Wjele bóle maſch jím ſlužicz w bohabojoſczi. Dokelž w bližſhim Bohu ſlužiſh, njeſladaſh pſchezo na čzlowiekow, kothym ſlužiſh, ale na Boha ſameho, njebojſh ſo potajkim čzlowiekow, ale Boha. Pſchi tym naſuſnijes, ludži lubowacz, jich ſbože phtacz a budžes hewak ſlužbje bórzy ſbožowny. Ale tež tebi wſchitzh ludžo ſluža, runjež ſnanu ſam žaneho wotrocza a žaneje džowki nimaſh. Kral a khežor tebi ſlužitaj, wjele ſtow tybzaz woſakow tebi ſluži a cze we wójne ſchlituje, duchowny, lekar, wuczeſ atd. ſluža tebi a ſu tu twoje dla. Druhim ſlužicz je ſa naſ najrjeſcha phtcha. Bóh ma nad tymi ſpodobanje, kothiž tu delka jeho džeczom a ſtwarjenjam ſluža. Schtóž ſa pohanow něſhto čzini, ſluži jemu tež. A tajke ſluženje dawa nam to ſbože woſtacz, kiž na ſwérnych a wérjazych w njebjieszach czaſa.

### Sſlepý rěčnik.

W někajſej ſhromadžiſnje bě wjele njevérjazych pſchitomných. Škónczne jedyn ſ tych najhórſich postany a pocža taſle bamboricz: „Moji pſcheczeljo, ja njevérju do žaneje hele, ja njevérju do žaneho ſudženja, ja njevérju do žaneho Boha, pſchetož ja hacž dotal wot teho wſchego nicžo wohladał njejkym.“ Tak wón potom hiſchę ſhwili dale rěčesche a ludžo jemu ſ ruſuſkhanjom „bravo“ wołachu. Duž ſkónczne jednoru muž postany a džesche: „Lubi pſcheczeljo, tamny rjekny, ſo Bóh njeje, dokelž hiſchę ſaneho widžał njeje. Duž poſluchajcze nětko na mnje. Wy prajicze, ſo pſchi naſchim měſcze rěka běži; to paſ njeje wérno, tu žana njeje. Wy prajicze, ſo je wonkach trawa a ſo ſu tam ſchtomy; to njeje wérno, ani ſchtomow njeje ani trawy. Wy tež prajicze, ſo je we tutej ſali wjele ludži; to paſ ſaſo na tym njeje, tu njeje nichto, thiba ja ſam. A czeſho dla to wſcho njeje? Tehodla niž, dokelž ja wo tym wſchém nicžo njewidžu a tež ženje widžał njejkym. Ja ſym mjenujz wot naroda ſem ſlepý. Hdyž paſ ma tón, kiž je předn mje rěčaſ, prawo, dha macže tež mojim ſlowam wérjeſ.“

Czi njevérjazh wotmjeſkny a džechu cziſche ſe ſhromadžiſny.

## Tola k něčemu khmany.

Zato něhdyn, tak dwórski předář Kögel povjedaše, stareho professora khowach, kotrehož bynojo skoro wschitzy do wuczenych mužow kłusachachu, mjes sawostajenym jeneho wuhladach, kotrehož pscheczelne, ale sprostnijene woko na duchu saczémnjeneho pscheradži. Wón móžesche 26 let bycz, ale běsche pschezo wulke džeczo wostał —, sa nana staroscž a ból. Cžim wobdarjenišchi kwojbi hčchu, cžim bôle žo tutón wot nich rosdželesche. „A něčemu khmany“, to běsche pschitkowny roshud. Tola běsche džen w živjenju teho nět k měrej pschinjeſeneho, na kótrymž žo ſjewi, ſo móže žo tež tón hubjenschi nanej ſa grat w Božej ruzji ſčinicz.

Nasch wbohi bludny mějeſche to waschnje, wschědnie pschi wotjedzenju spěſhnych cžahow na kuzodne dwórnischčo khodžicž. Sastojnizj jeho na doſč ſnajachu a jemu niewobarachu, hdý by žo kaž pruhujo nad koležami khlila a lokomotivu kruče wobhadował. Nas, jako běsche žo hižom pschedpoſlednie ſnamjo k wotjedzenju dało, tónle člowiek na wobhadowarja pschilecži a jeho pschecžito jeho woli k lokomotivje cžehnjeſche. Tu inspektorjeſi na jenym tých hłownych koležow blak počafa, hdžež žo po wospjetnym kruhym poſladanju roſpuſnjenje ſjewi, kotrež móžesche ſa cžah najſtrachniſche bycz a wulke njebož ſawinowacž.

Mahladowařtwo železnizj na stareho professora pižmo pôžka, w kótrymž žwój džak a žwoje wjeſele nad tym wupraj, ſo běsche tón žyn, kotrehož živjenje žo njevužitne bycz ſdawasche, zylk cžah psched ſtaženjom wobarnował.

Tak móže tež wbohuschke živjenje požohnowane a k něčemu wužitne bycz.

## Sbožowna namakanka.

Pſchi wotewrjenju wulkeho kanala mjes ſewjernym a raiſchim morjom žo wjele wjerichow, ale tež wjele bohatych pschekupzow wobdželi. Někotri tuthch poſledních na kódzi hromadze ſedzachu a duž jedyn ſ nich taſlē pocža: „My dýrbjeli tutón wožebith džen tež ſ něčim wožebithm ſwjeczicž. Ta bych ſa to byl, ſo bychmž kóždy papierku napižali, adrežowanu na žwój pschekupſki dom. A ſchtóž by ju namalał a pschinjeſl, temu by žo něchtto pschekupſich tworow darmo dało. Te papierki paſt chzemy do proſdnieje bleſche tyknhež, ju ſacžinicž a do morja cžižnhež. Njech ju žolmž někajkemu ſbožownemu donjeſu.“ Tón namjet žo wſchém ſpodobasche, a bórſy běchu tajku bleſchu do morja wucžižnili.

Měbažy běchu žo mjes tym minhke. Wichory morjo ſchwifachu. Khuda wudowa ſprózna wokoło žo hladajo na brjosy maleje ſupry khodžesche. Wona raki a ryby pytaſche, ſiž mohla ſebi naſběracž, dokelž hewaſ nicžo k jědži njeſeſche. Duž w pěſku bleſchu namaka, w kotrejž popižana papierka tčesche. „Wěſeže,“ tak pschi ſebi rjekný, „žu tu poſlednje ſtowjenja někajkeje ſlamaneje kódze.“ A wona bleſchu roſbi. Tak paſt žo džiwasche, jako na tej papierzy cžitasche: „Schtóž tutu papierku pschinjeſe, doſtanje wot pschekupſkeho doma B. w Hamburgu měch khofeja.“ Druhe papierki lubjachu rajz, plát, muſu atd. Ta žona ſ tými papierkami gmejnſkemu pschedſtejcerzej džesche a tón jei radžesche, ſo by te papierki ſapóžlała. A hlaſ, ſajke bě jejne wjeſele, jako tón lubjený měch khofeja a tež wſchě te druhe twory, ſ pschecželnym liſtom pschipožlane doſta! Někto mějeſche ſa žo a ſa žwoje džeczi doſč a móžesche hiſhcze tójschtto pschedacž a ſebi te wuwikowane pjenjeſy na dań dacž.

Tak běsche Boža wſchehomudroſč wjeſelý namjet někotrych bohatych pschekupzow wužila, khudej ſwójbje ſ nishy wupomhacž!

Haj, te rapaki, kotrež na Božu pschitkiju něhdyn Heliaſej khleb a mjaſo pschinioſchowachu, ſu hiſhcze dženža ſtajnje na pucžu.

## Bóh žo njeda ſa ſměch měč.

Běſche w lěže 1736. Njeſchecſtawajz ſzahachu wójnske ſyly psches pomorsku krajinu. Wbohich wobydlerjow wurubichu a města a wžy jim ſpalichu. Wſchitkim do předka jěchacše mlody jěſdný, kotrež žo wožebje wuſnamjenjeſche psches ſwoje Bohahenjenje a kleče. Blížachu žo měſtačku Soldinej. Š boſa pueža na pôlk ſtejeſche mała kapalka a w nej wiſasche Boža martra. Kſchijž wuhlodawſchi, jěſdný ſawoła: „Dolho doſč njeſhym tajſi kſchijž wjazj wuhladał. Tón chzu ſe ſwojej tſelbu derje trjechicž — a njetrjechuli, na měſcze chzu morwý ſ ſemi padnycž.“

Wón ſwojeho brunacžka na boſ ſtorhný, ſaměri ſwoju tſelbu na Božu martru a wutſeli. Kbn žo ſploſchi a džiwi ſtawaſche. Se wſchej možu njeſraſnika na ſemju cžižný. Morwý wosta jěſdný ležo — wón bě ſebi ſchiju ſwinh. Boža martra paſt bě njeſranjena, fulka bě nimo lečała. Cži druhý jěſdní ſroſczěſachu, žo nabojawſchi; jím bě dže wěſte, ſo bě tu Bóh žam khostał, ſiž žo ſa ſměch měč njeda.

## Dobry ſrèdk pschecžimo hněwej.

Amerikanski wójnski minister Stanton bě žo ras na jeneho ſwojich wojerſtich wyschich, ſiž bě jemu wopak roſymil, jara roſhněwal. „Ta bych jemu“, tak wón tehdy k presidentej Lincolnej džesche, „žwoje měnjenje ſ tak prawje wótrymi ſłowami napižal.“

„Cžińče to,“ „president wotmolwi, „trjebaſtje najwótrischi ſłowa a njemějče ſ nim žaneje ſmilnoſcze!“

Stanton džesche, napiža wótrý ſliſt, pschińdže ſ nim k presidentej a jón jemu wucžita.

„To paſt ſe ſe derje cžinili,“ „president k njemu rjekný, „tu ničo njeſopraſhuje.“

„Ale ſ ſim měl tutón ſliſt k wyschchemu požlacž?“ žo někto minister praſchecž.

„Požlacž?“ Lincoln ſnapſchecžiwi, „to by njeſtřebne bylo. Tón ſliſt je žwój nadawſ dopjelni. Wón je Waſch hněw na žo wſaſ. Někto jón wſmicža a roſtorhaſe. Tak to ja cžinju. Tajke hněwapolne ſliſty žo njeſmědža wotpožlacž.“

Schtóž žo ras roſhněwa, njech tež tak cžini. Wjele njeſparnych nozow a ſudniſtich khóſtow žo ſ tym ſminje.

## Džiwe khowanje.

W synagoſy w Kolmeji w Galiziji ras woheń wudýri. Rucže po wohnjowu woboru požlachu, ſiž tež bórſy pschikhwata a woheń ſala. Na woltarju Mbiſaſzowe knihy ležachu, ſiž njeſju cžiſhczane, ale na pergament pižane. Na jědnacže tuthch ſwjetathch pergamenowych knihy bě ſo paſt ſ wohenjom ſtaſhlo a ſ wjetſcheho džela ſpaſilo.

Židži ſebi tak jara pižane Bože ſłowo waža, ſo je ſe starodawneho cžaſa ſem waschnje, te dodžeržane abo naſažene ſwjetate knihy ſwjetocžne khowacž. Duž buchu tež tehdy wſchě ſeſmužene pergamentowe džele ſwetu hromadu ſpytane, do hlinjaných ſudobjow ſtykane a na marh poſozene. Ssobotu wokoło połodnja žo potom wjele Židow ſhromadži, ſiž to ſłowo Bože na pohrjebniſchčo pschewodžachu. Pod wjele plakanjom buchu te pergamenty do rowa puſchecžene.

Tak ſrudnje je tola, ſo drje Židži to morwe ſłowo cžescža, w živjenju paſt po nim nječinja a do Khrystuſa, wo kótrymž to ſłowo ſwedeči, njewérja!